

**Zeitschrift:** Mitteilungsblatt für die Schweizer im Fürstentum Liechtenstein  
**Herausgeber:** Schweizer-Verein im Fürstentum Liechtenstein  
**Band:** - (1986)  
**Heft:** 4

**Rubrik:** Mitteilungen des Auslandschweizersekretariats der NHG

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 17.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Mitteilungen des Auslandschweizer sekretariats der NHG



Unter dem Thema «Auslandschweizer, Jugend und Sport»:

## Erfolgreiche Ausland schweizertagung in Morges

Bei schönstem Wetter und unter Mitwirkung von über 400 zufriedenen Teilnehmern aus aller Welt fand vom 5. bis 7. September 1986 die 64. Auslandschweizertagung in Morges am Genfersee statt.

Die Plenarversammlung stand unter dem Thema «Auslandschweizer, Jugend und Sport», das Anlass zu interessanten Darlegungen und Diskussionen bot. Die Anwesenheit von Pierre Fehlmann, dem diesjährigen Sieger der bedeutendsten internationalen Hochsee-Regatta, fand besonders Beifall. Pierre Fehlmann stammt aus Morges und hat auf dem Léman als Knabe die ersten Segelboot-Rennen gefahren.

Als Höhepunkt sprach Bundesrat Jean-Pascal Delamuraz als Vertreter der Landesregierung und begeisterte seine Zuhörer durch seine spontanen und herzlichen Äusserungen.

Die Auslandschweizerkommission befasste sich mit Vorschlägen zur Aktivierung der Kommissionsarbeit. Ferner prüfte sie die Bestimmungen für eine weitere Revision des Bürgerrechtsgesetzes (allfällige Einbürgerung des

ausländischen Ehegatten). Einstimmige Ablehnung fand ein Vorschlag der Bundesverwaltung zur Aufhebung der Immatrikulationspflicht für Auslandschweizer bei den zuständigen Konsulaten im Ausland. Ein solcher Verzicht würde nach Meinung der Kommission das mit grossem Einsatz aufgebaute Informationssystem der Auslandschweizer und deren Aufklärung über ihre Rechte und Pflichten gefährden. Mit Interesse haben die Mitglieder vom Plan des Solidaritätsfonds für eine Gruppen-Krankenversicherung Kenntnis genommen, welche auf diesem Gebiete Härten mildern könnte.

Die Tagung des nächsten Jahres wird im Kanton Thurgau stattfinden, übrigens das erstmalig in der Geschichte unserer Organisation, und zwar voraussichtlich in Weinfelden und vom 21.–23. August. Das Hauptthema wird aus dem Gebiete des Sozialversicherungswesens gewählt werden. *M. N.* ●